

## ORDENTLICHE FRÜHJAHRS-KIRCHGEMEINDEVERSAMMLUNG

Montag, 22. Mai 2023 19.30 Uhr

## Ökumenisches Kirchgemeindehaus Stansstad

## **EINSICHT IN DIE UNTERLAGEN**

Die Unterlagen (detaillierte Rechnung 2022) zum Traktandum 4 können bis 22. Mai 2023 auf der Geschäftsstelle an der Buochserstrasse 16 in Stans, jeweils montags, 08.30 bis 11.30 Uhr, oder nach telefonischer Voranmeldung (041 610 34 36) und auf der Website www.nw-ref.ch eingesehen werden.

## **INHALTSVERZEICHNIS**

Hinweis zum Stimm- und Wahlrecht	1
Einladung mit Geschäftsordnung	2
Rechenschaftsbericht des Kirchenrates für das Jahr 2022	3
Jahresrechnung 2022	5
Erfolgsrechnung Funktionale Gliederung	5
Erfolgsrechnung Artengliederung	10
Investitionsrechnung	10
Erfolgsrechnung gestaffelt nach HRM2	11
Bilanz per 31. Dezember 2022	12
Geldflussrechnung	15
Kennzahlen	16
Das Wichtigste in Kürze	17
Regelwerk der Rechnungslegung und Begründung von Abweichungen	19
Eigenkapitalnachweis inkl. Spezialfinanzierung / Anlagespiegel	20
Fonds-Rechnungen per 31. Dezember 2022	21
Bericht und Antrag der Finanzkommission	22
Wahlen	23
Bericht der Kirchenpflege/Gemeindekreis Stans	25
Bericht der Kirchenpflege/Gemeindekreis Buochs	27
Bericht der Kirchenpflege/Gemeindekreis Hergiswil	28

## **HINWEIS**

Das **Stimm- und Wahlrecht** ist in der Verfassung der Evangelisch-Reformierten Kirche Nidwalden wie folgt geregelt:

## Artikel 8: Stimmrecht und Wahlrecht

Die Kirchgemeindemitglieder, welche das 16. Altersjahr zurückgelegt haben, sind in Angelegenheiten der Evangelisch-Reformierten Kirche des Kantons Nidwalden stimmfähig und haben das aktive wie das passive Wahlrecht.

## ORDENTLICHE FRÜHJAHRS-KIRCHGEMEINDEVERSAMMLUNG 2023

Hiermit laden wir die stimmberechtigten Kirchgemeindemitglieder zur ordentlichen Frühjahrs-Kirchgemeindeversammlung 2023 wie folgt ein:

# Montag, 22. Mai 2023, 19.30 Uhr, im Ökumenischen Kirchgemeindehaus Stansstad

## **GESCHÄFTSORDNUNG**

- 1. Begrüssung
- 2. Wahl der Stimmenzählenden
- 3. Rechenschaftsbericht 2022 des Kirchenrates
- 4. Abnahme der Jahresrechnung 2022; Bericht und Antrag der Finanzkommission
- 5. Gesamterneuerungswahlen
- 5.1. Wahl von Reto Bazzani, Hergiswil, als Mitglied des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024
- 5.2. Wahl von Diana Hartz, Hergiswil, als Mitglied des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2026
- 5.3. Wahl von Lukas Reinhardt, Beckenried, als Mitglied des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2026
- 5.4. Wahl von Danielle Fischer, Stansstad, als Mitglied des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024
- 5.5. Wahl von Reto Bazzani, Hergiswil, als Präsident des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024
- 5.6. Wahl von Diana Hartz, Hergiswil, als Vizepräsidentin des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024
- 5.7. Wahl von Daniel Christen, Ennetbürgen, als Mitglied der Finanzkommission für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024
- 5.8. Wahl von Thomas Kilian, Hergiswil, als Mitglied der Finanzkommission für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2026
- 5.9. Wahl von Max Marthaler, Buochs, als Mitglied der Finanzkommission für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024
- 6. Informationen
- 6.1. Dachsanierung und Fenster-Ersatz Kirche Buochs
- 6.2. Hochwasserschutzprojekt «Steinibach, Hergiswil»
- 7. Varia

Wir heissen alle stimmberechtigten Kirchgemeindemitglieder zur Kirchgemeindeversammlung herzlich willkommen.

## EVANGELISCH-REFORMIERTE KIRCHE NIDWALDEN

Der Kirchenrat

Stans, 3. April 2023

## TRAKTANDUM 3

## RECHENSCHAFTSBERICHT DES KIRCHENRATES FÜR DAS JAHR 2022

«Wer nichts verändern will, wird auch das verlieren, was er bewahren möchte.» Diesem Satz folgend stimmten die Gemeindemitglieder am 23. Mai 2022 der neuen Verfassung und der neuen Kirchenordnung mit grosser Mehrheit zu. Wir sind für dieses Ergebnis sehr dankbar, konnten wir doch dann mit der Umsetzung der neuen Struktur beginnen. Vor der Frühjahrskirchgemeindeversammlung lagen anspruchsvolle fünf Monate.

Wir starteten ohne genehmigtes Budget ins neue Jahr. An der Herbst-Kirchgemeindeversammlung 2021 folgten die anwesenden Gemeindemitglieder unserer Argumentation nicht und lehnten das vorgestellte Budget auf Antrag eines Gemeindemitglieds ab. Geplante Veranstaltungen mussten abgesagt oder private Sponsoren gefunden werden. Es durften nur noch bestimmte Kosten, wie beispielsweise Löhne, bezahlt werden. Das führte zunächst zu einer grossen Unsicherheit bei unseren Mitarbeitenden. Daher war es wichtig, umfangreich und detailliert zu informieren. Doch dann durften wir ein Team erleben, das zusammenstand, kreativ anpackte und die budgetlosen Monate meisterte. Den Mitarbeitenden, Freiwilligen, Mitgliedern der Kirchenpflegen sowie vielen Gemeindemitgliedern danken wir nochmals herzlich für ihr grosses Engagement in dieser Zeit.

Aufgrund der geplanten Abstimmung zu Verfassung und Kirchenordnung im Mai hatten wir schon länger eine zusätzliche Kirchgemeindeversammlung geplant, um im Detail zu informieren. Diese wurde für den 8. März terminiert und gleichzeitig zur nochmaligen Vorlage des Budgets genutzt. An dieser Versammlung wurde das Budget 2022 ohne Gegenstimme angenommen. Im Anschluss an die Versammlung haben wir umfangreich zum Inhalt der totalrevidierten Verfassung und Kirchenordnung informiert. Dabei lag der Schwerpunkt in der Darstellung des Nutzens und der organisatorischen Vorteile der Totalrevision für unsere Kirche. In den letzten Jahren haben wir einen Wandel erlebt, der bereits im Vorfeld ein Improvisieren gemäss den Ideen der Verfassungsreform erforderte. Somit ist plausibel, dass eine Überarbeitung der Verfassung dringend notwendig ist. Unabhängig davon sollte mit der Abschaffung der Pfarrwahl eine zeitgemässe Anstellung der Pfarrpersonen nach kantonalem Reglement ermöglicht werden.

Ende Februar wurde von Gemeindemitgliedern ein alternativer Verfassungsentwurf eingereicht. Damit verbunden war der Antrag über eine Abstimmung darüber an der Frühjahrs-Kirchgemeindeversammlung. Dieser Entwurf musste ebenfalls vom Rechtsdienst geprüft und der Ablauf der Versammlung komplett überarbeitet werden. Diese Vorbereitungen waren insbesondere für unsere Geschäftsstelle mit einem ausserordentlichen Aufwand verbunden. So trat der gute Rechnungsabschluss 2021 mit einem Überschuss von CHF 164'000 etwas in den Hintergrund.

Die Kirchgemeindeversammlung vom 23. Mai war nicht nur eine der längsten, sondern auch sehr emotional befrachtet. War die Arbeit der vergangenen vier Jahre vergebens? Können wir den eingeschlagenen Weg weiter gehen oder muss von Grund auf neu gedacht werden? Zu unserer Freude stimmte jedoch eine grosse Mehrheit der anwesenden Gemeindemitglieder unserem Vorschlag zu. Jetzt hatten wir Planungssicherheit und konnten mit neuem Elan die Umsetzung beginnen. Dazu gehört die Überarbeitung diverser Verträge, Geschäftsordnungen und Reglemente. Ein grosser Teil davon muss dem Rechtsdienst zur Prüfung und nachher den Gemeindemitgliedern an der Versammlung zur Genehmigung vorgelegt werden. Hier sind unter anderem die Pfarrdienstordnung, das Entschädigungsreglement und das Reglement für den Urnenfriedhof Hergiswil zu nennen. Diese Arbeiten wurden innerhalb des Kirchenrates aufgeteilt und werden durch die Geschäftsstelle unterstützt.

Die Vorbereitungen für die Dach- und Fenstersanierung der Kirche Buochs konnten wir nach der Unterschutzstellung durch den Kanton wieder aufnehmen. Leider müssen wir mit signifikanten Kostenerhöhungen bei praktisch allen Baumaterialien rechnen. Daher haben wir einen Zusatzkredit in Höhe von CHF 90'000 beantragt, den die Kirchgemeinde gutgeheissen hat. Jetzt kann das Baugesuch erarbeitet werden. Wir sind optimistisch, die Bauarbeiten im Sommer 2023 ausführen zu können.

Der ökumenisch geleitete und durchgeführte Religionsunterricht in Nidwalden wird von der Katholischen und Reformierten Kirche gemeinsam finanziert. Zum reformierten Unterrichtsteam gehörten im Jahr 2022 fünf Religionslehrpersonen und die Fachstellenleitung Religionsunterricht, die vor allem an der Oberstufe unterrichtet. Mit dem laufenden Schuljahr hat eine reformierte Lehrperson an der Heilpädagogischen Schule Stans zwei Klassen übernommen, somit wird auch hier ökumenisch gelehrt. Der Religionsunterricht in Nidwalden findet meistens im schulischen Rahmen statt und es wird von Schülerinnen und Schülern sowie den Eltern geschätzt, dass durch Co-Teaching in der Unterrichtsvorbereitung oder durch den Unterricht reformierter Lehrpersonen reformierte, theologische Positionen Raum haben.

Weltweite Migrationsbewegungen und der Krieg in der Ukraine brachten auch in Nidwalden Herausforderungen mit sich. Regelmässig trafen sich Frauen und Kinder aus der Ukraine in unseren verschiedenen kirchlichen Gebäuden zu Vernetzungstreffen, zum gemeinsamen Kochen, zum Spielen und zum Informationsaustausch. Dieses diakonische Angebot wurde vor allem von Familien und Einzelpersonen genutzt, die wenig soziale Anbindung im Kanton in ihren Standorten vorfanden.

Der Deutschunterricht für Migrantinnen und Migranten, der vom Bistro Interculturel verantwortet wird, benötigte infolge steigender Nachfrage dringend Lehrpersonen mit Unterrichtserfahrung. Hier half die Fachstellenleitung Diakonie im letzten Jahr aus.

In der Kinder- und Jugendarbeit waren der Ferienpass, die Kinderkirchennacht, ein Tageslager im Herbst und Exkursionen Angebote, die von Kindern und Jugendlichen geschätzt wurden.

Unser Engagement in kantonalen und nationalen Gremien der Diakonie brachte neue Impulse und bot fachlichen Austausch. Für eine kleine Landeskirche ist die Einbindung in einen grösseren kirchlichen, behördlichen, aber auch zivilgesellschaftlichen Kontext von grosser Bedeutung.

Im letzten Jahr konnten wir zwei neue Kirchenratsmitglieder für unsere Behörde gewinnen und den Gemeindemitgliedern zur Wahl vorschlagen. Wir freuen uns, dass mit Lukas Reinhardt der Gemeindekreis Buochs und mit Danielle Fischer der Gemeindekreis Stans wieder kompetent im Kirchenrat vertreten sind. Verabschiedet haben wir uns von Kirchenrätin Natalie Siegenthaler. Wir haben uns sehr gefreut, dass sie Teil unseres Gremiums war, und bedanken uns nochmals für die grossartige Zusammenarbeit.

Weiterhin konnten wir mit Thomas Kilian ein neues Mitglied für die Finanzkommission gewinnen. Nicole Rüger stellte sich nach acht Amtsjahren nicht zur Wiederwahl. Wir danken für ihre sehr kompetente Arbeit.

An der Frühjahrs-Kirchgemeindeversammlung und mit einem Festgottesdienst am 30. Oktober in Stansstad haben wir Pfarrer Dominik Flüeler verabschiedet. Vielen Dank an dieser Stelle nochmals für die geleistete Arbeit, nicht nur für den Gemeindekreis Stans, sondern auch für das Oeki und die Kantonalkirche.

Die neue Verfassung und Kirchenordnung treten nach der Genehmigung durch den Regierungsrat bzw. Landrat am 1. Januar 2023 in Kraft. Damit ist die Arbeit an der Umsetzung noch lange nicht abgeschlossen, jedoch auf einem guten Weg. Wir sind uns sicher, damit einen funktionierenden Rahmen für eine erfolgreiche und zukunftsgerichtete Gemeindearbeit zu bieten.

Der Kirchenrat der Evangelisch-Reformierten Kirche Nidwalden

## **TRAKTANDUM 4 - JAHRESRECHNUNG 2022**

Anhang gemäss Finanzhaushaltsgesetz des Kantons Nidwalden

Funk	tionale Gliederung	Rechnun	ng 2022	Budget	2022	Rechnur	ng 2021
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	ALLGEMEINE VER- WALTUNG	1'501'454.42	137'580.40	1'676'300.00	132'100.00	1'480'845.55	178'300.40
01	Legislative und Exe- kutive	100'494.55		149'500.00		92'527.50	
011	Legislative	31'565.15		27'400.00		16'133.10	
	Kirchgemeindever- sammlung Kanton (KGV)	31'565.15		27'400.00		16'133.10	
30	Personalaufwand	272.15				140.00	
31	Sach- und übriger Be- triebsaufwand	31'293.00		27'400.00		15'993.10	
012	Exekutive	68'929.40		122'100.00		76'394.40	
0120		41'286.55		52'300.00		42'962.70	
30	Personalaufwand	40'698.70		50'700.00		41'451.65	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	587.85		1'600.00		1'386.05	
36	Transferaufwand					125.00	
0121	Kirchenpflege Stans	4'980.40		23'100.00		10'889.65	
30	Personalaufwand	4'708.90		22'300.00		10'552.85	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	271.50		800.00		336.80	
0122	Kirchenpflege Buochs	12'943.10		25'400.00		11'927.80	
30	Personalaufwand	12'943.10		23'600.00		11'666.55	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand			1'400.00		61.25	
36	Transferaufwand			400.00		200.00	
0123	Kirchenpflege Her- giswil	9'719.35		21'300.00		10'614.25	
30	Personalaufwand	9'619.35		20'300.00		10'214.25	
36	Transferaufwand	100.00		1'000.00		400.00	
02 022	Allgemeine Dienste Übrige allgemeine Dienste	1'400'959.87 1'151'368.17	137'580.40 97'520.40	1'526'800.00 1'242'500.00	132'100.00 91'000.00	1'388'318.05 1'127'069.50	178'300.40 136'646.40
0220		1'025'694.57	73'115.45	1'086'000.00	74'000.00	973'228.85	103'790.90
30	Personalaufwand	572'191.70	3'213.00	552'300.00		578'090.20	27'754.60
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	278'125.50		346'200.00		234'615.25	
36	Transferaufwand	170'277.37		187'500.00		160'523.40	
37	Durchlaufende Bei- träge	5'100.00					
42	Entgelte		68'802.45		73'000.00		74'916.75
46	Transferertrag		1'000.00		1'000.00		1'119.55
47	Durchlauf. Beiträge		100.00				

Funk	tionale Gliederung	Rechnun	a 2022	Budget	2022	Rechnun	a 2021
		Aufwand	g 2022 Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	g 202 i Ertrag
0221	Verwaltung Gemein-	68'974.39	8'052.14	69'000.00	5'500.00	75'904.60	7'100.40
	dekreis Stans						
30	Personalaufwand	57'504.60		57'900.00		62'929.75	
31	Sach- und übriger Be- triebsaufwand	2'545.35		4'600.00		4'374.45	
36	Transferaufwand	872.30		1'000.00		1'500.00	
37	Durchlaufende Bei- träge	8'052.14		5'500.00		7'100.40	
47	Durchlaufende Bei- träge		8'052.14		5'500.00		7'100.40
0222	Verwaltung Gemein- dekreis Buochs	46'192.36	11'052.56	75'600.00	6'900.00	65'732.25	20'061.70
30	Personalaufwand	27'799.80	2'797.75	55'700.00		45'807.15	13'087.55
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	9'637.75		13'000.00		12'420.95	
36	Transferaufwand	500.00				530.00	
37	Durchlaufende Bei- träge	8'254.81		6'900.00		6'974.15	
47	Durchlaufende Bei- träge		8'254.81		6'900.00		6'974.15
0223	Verwaltung Gemein- dekreis Hergiswil	10'506.85	5'300.25	11'900.00	4'600.00	12'203.80	5'693.40
30	Personalaufwand	3'360.40		6'000.00		3'769.75	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	1'385.40		1'300.00		2'376.65	
36	Transferaufwand	500.00				500.00	
37	Durchlaufende Bei- träge	5'261.05		4'600.00		5'557.40	
46 47	Transferertrag Durchlaufende Bei- träge		39.20 5'261.05		4'600.00		136.00 5'557.40
029	Übrige Verwaltungs- liegenschaften	249'591.70	40'060.00	284'300.00	41'100.00	261'248.55	41'654.00
0291	_	83'876.60	19'500.00	79'300.00	19'500.00	83'578.90	19'200.00
30	Personalaufwand	35'334.00		35'200.00		36'068.50	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	36'242.60		31'800.00		35'210.40	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	12'300.00		12'300.00		12'300.00	
44	Finanzertrag		19'500.00		19'500.00		19'200.00
0292	Verwaltungsliegen- schaften Buochs	82'812.00	20'160.00	90'900.00	20'600.00	87'718.90	21'954.00
30 31	Personalaufwand Sach- und übriger Be- triebsaufwand	42'330.75 32'181.25		39'100.00 43'500.00		46'068.60 33'350.30	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	8'300.00		8'300.00		8'300.00	
42	Entgelte						1'300.00
44	Finanzertrag		20'160.00		20'600.00		20'510.00
46	Transferertrag						144.00

Funkt	tionale Gliederung	Rechnun	a 2022	Budget	2022	Rechnun	a 2021
		Aufwand	g 2022 Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0293	Verwaltungsliegen- schaften Hergiswil	82'903.10	400.00	114'100.00	1'000.00	89'950.75	500.00
30	Personalaufwand	52'044.60		50'200.00		52'290.30	
31	Sach- und übriger Be- triebsaufwand	13'658.50		46'700.00		20'460.45	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	17'200.00		17'200.00		17'200.00	
44	Finanzertrag		400.00		1'000.00		500.00
3	KULTUR, SPORT UND FREIZEIT, KIR- CHE	767'388.05	6'575.30	848'500.00	9'700.00	810'175.70	2'417.20
33	Medien	80'153.55		77'500.00		91'844.05	
332	Massenmedien	80'153.55		77'500.00		91'844.05	
3320	Kirchen-News	80'153.55		77'500.00		91'844.05	
30	Personalaufwand	31'606.20		3'400.00		4'000.00	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	48'547.35		74'100.00		87'844.05	
35	Kirchen und religi- öse Angelegenhei- ten	687'234.50	6'575.30	771'000.00	9'700.00	718'331.65	2'417.20
352	Seelsorge und Religionsunterricht	657'171.10	6'402.30	708'700.00	7'200.00	663'470.30	2'417.20
3521	Seelsorge und Reli- gionsunterricht Stans	283'827.15	1'737.30	309'600.00	1'000.00	298'019.55	922.20
30	Personalaufwand	266'572.85		291'200.00		284'141.05	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	12'338.65		14'400.00		9'784.50	
36 42	Transferaufwand Entgelte	4'915.65	1'737.30	4'000.00	1'000.00	4'094.00	922.20
3522	Seelsorge und Reli- gionsunterricht Buochs	197'371.45		206'700.00	1'700.00	196'710.70	
30	Personalaufwand	188'216.85		187'100.00		187'496.55	
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	8'154.60		18'100.00		7'974.15	
36 42	Transferaufwand Entgelte	1'000.00		1'500.00	1'700.00	1'240.00	
3523	Seelsorge und Reli- gionsunterricht Her- giswil	142'711.45		148'800.00		144'603.25	
30	Personalaufwand	134'547.50		136'500.00		135'885.25	
31	Sach- und übriger Be- triebsaufwand	6'029.05		10'400.00		6'816.60	
36	Transferaufwand	2'134.90		1'900.00		1'901.40	
3524	Seniorenarbeit Stans	14'434.70	2'550.00	15'200.00	1'500.00	12'083.25	1'495.00
31	Sach- und übriger Be- triebsaufwand	12'024.70		12'200.00		9'371.25	
36 42	Transferaufwand Entgelte	2'410.00	2'550.00	3'000.00	1'500.00	2'712.00	1'495.00

Funk	tionale Gliederung	Daabre	na 2022	D. d.	× 2022	Daahaa	na 2024
	·	Recnnu Aufwand	ng 2022 Ertrag	Aufwand	et 2022 Ertrag	Rechnui Aufwand	ng 2021 Ertrag
3525	Seniorenarbeit	14'157.80	2'115.00	16'600.00	3'000.00	11'753.55	Littag
	Buochs						
30	Personalaufwand	404.40					
31	Sach- und übriger Be-	8'200.40		11'600.00		6'638.25	
36	triebsaufwand Transferaufwand	5'553.00		5'000.00		5'115.30	
42	Entgelte	3 333.00	2'115.00	3 000.00	3'000.00	3 113.30	
	Linguito		2 1 10.00		0 000.00		
3526	Seniorenarbeit Her-	368.55		7'700.00			
	giswil						
30	Personalaufwand			200.00			
31	Sach- und übriger Be- triebsaufwand	368.55		5'500.00			
36	Transferaufwand			2'000.00			
				_ 000.00			
3527	Jugendarbeit Stans	4'000.00		2'000.00			
36	Transferaufwand	4'000.00		2'000.00			
3528	Jugendarbeit Buochs	300.00		300.00		300.00	
36	Transferaufwand	300.00		300.00		300.00	
	Transfer dan trans	000.00		000.00		000.00	
3529	Jugendarbeit Her-			1'800.00			
00	giswil			41000.00			
36	Transferaufwand			1'800.00			
353	Kirchenmusik	30'063.40	173.00	62'300.00	2'500.00	54'861.35	
	Kirchenmusik Stans	5'847.15	170.00	15'700.00	2 000.00	18'527.40	
30	Personalaufwand	5'405.55		10'200.00		15'190.10	
31	Sach- und übriger Be-	441.60		5'500.00		3'328.30	
	triebsaufwand						
36	Transferaufwand					9.00	
3532	Kirchenmusik	9'550.95	173.00	31'000.00	2'500.00	17'033.80	
3332	Buochs	9 550.95	173.00	31 000.00	2 300.00	17 033.80	
30	Personalaufwand	6'611.10		13'800.00		15'264.90	
31	Sach- und übriger Be-	2'939.85		17'200.00		1'768.90	
	triebsaufwand						
42	Entgelte		470.00		500.00		
46	Transferertrag		173.00		2'000.00		
3533	Kirchenmusik Her-	14'665.30		15'600.00		19'300.15	
	giswil	. 1 000.00		. 5 550.00		.5 555.15	
30	Personalaufwand	8'933.75		8'600.00		16'356.35	
31	Sach- und übriger Be-	5'672.75		7'000.00		2'943.80	
26	triebsaufwand	50.00					
36	Transferaufwand	58.80					
9	FINANZEN UND	82'396.14	2'554'595.04	127'800.00	2'299'700.00	281'479.93	2'391'783.58
	STEUERN						
91	Steuern		2'524'752.43		2'249'400.00		2'362'616.97
910	Steuern		2'524'752.43		2'249'400.00		2'362'616.97
<b>9100</b> 31	Steuern Sach- und übriger Be-	1'364.61	2'524'752.43	7 <b>4</b> ′000.00 12'500.00	2'249'400.00	47'958.05	2'362'616.97
υı	triebsaufwand	1 304.01		12 300.00		47 800.00	
34	Finanzaufwand	167.08				10.55	
	<del>-</del>				ļ		

Funkt	tionale Gliederung						
· ann	donalo onodorang		ng 2022		et 2022		ng 2021
26	Transferaufwand	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	<b>Aufwand</b> 55'288.90	Ertrag
36 40	Fiskalertrag	63'645.10	2'511'370.07	61'500.00	2'242'900.00	55 266.90	2'297'043.11
42	Entgelte		5'705.50		4'500.00		9'439.60
44	Finanzertrag		7'676.86		2'000.00		10'436.60
48	Ausserordentlicher		7 070.00		2 000.00		45'697.66
40	Ertrag						45 097 .00
	Ŭ						
96	Vermögens- und Schuldenverwaltung	17'219.35	28'812.06	53'800.00	48'800.00	13'684.45	28'829.11
961	Zinsen	275.20	12.06	300.00		2'359.55	29.11
9610	Zinsen	275.20	12.06	300.00		2'359.55	29.11
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand	241.20		300.00		221.10	
34	Finanzaufwand	34.00				2'138.45	
44	Finanzertrag		12.06				29.11
963	Liegenschaften des Finanzvermögens	16'944.15	28'800.00	53'500.00	48'800.00	11'324.90	28'800.00
9630	Liegenschaften des Finanzvermögens	16'944.15	28'800.00	53'500.00	48'800.00	11'324.90	28'800.00
31	Sach- und übriger Betriebsaufwand					2'873.10	
34	Finanzaufwand	16'944.15		53'500.00		8'451.80	
44	Finanzertrag		28'800.00		28'800.00		28'800.00
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfi- nanzierungen				20'000.00		
97	Rückverteilungen		1'030.55		1'500.00		337.50
971	Rückverteilungen		1'030.55		1'500.00		337.50
•	aus CO2-Abgabe						
9710	Rückverteilungen aus CO2-Abgabe		1'030.55		1'500.00		337.50
46	Transferertrag		1'030.55		1'500.00		337.50
99	Nicht aufgeteilte					164'537.98	
000	Posten					404/507.00	
999	Abschluss Abschluss					164'537.98	
						164'537.98	
90	Abschluss Erfolgs- rechnung					164'537.98	
		2'351'238 61	2'698'750.74	2'652'600 00	2'441'500.00	2'572'501 18	2'572'501 18
	Gesamtergebnis	347'512.13			211'100.00		
	2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2 2		2'698'750.74	2'652'600.00		2'572'501.18	2'572'501.18
		_ 000 100114	_ 000 100117		_ 00_ 000.00		

Art	engliederung	Rechnu	na 2022	Rudae	et 2022	Rechnu	ng 2021
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
3	Aufwand	2'351'238.61	6'010.75	2'652'600.00		2'407'963.20	40'842.15
30	Personalaufwand	1'501'106.25	6'010.75	1'564'300.00		1'557'383.75	40'842.15
31	Sach- und übriger Be- triebsaufwand	512'252.01		707'100.00		548'107.70	
33	Abschreibungen Verwaltungsvermögen	37'800.00		37'800.00		37'800.00	
34	Finanzaufwand	17'145.23		53'500.00		10'600.80	
36	Transferaufwand	256'267.12		272'900.00		234'439.00	
37	Durchlaufende Bei-	26'668.00		17'000.00		19'631.95	
	träge						
4	Ertrag		2'692'739.99		2'441'500.00		2'531'659.03
40	Fiskalertrag		2'511'370.07		2'242'900.00		2'297'043.11
42	Entgelte		80'910.25		85'200.00		88'073.55
44	Finanzertrag		76'548.92		71'900.00		79'475.71
45	Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzie-rungen				20'000.00		
46			2'242.75		4'500.00		1'737.05
47	Durchlaufende Bei- träge		21'668.00		17'000.00		19'631.95
48	Ausserordentlicher Ertrag						45'697.66
9	Abschlusskonten					164'537.98	
90	Abschluss Erfolgsrechnung					164'537.98	
		2'351'238.61	2'698'750.74	2'652'600.00	2'441'500.00	2'572'501.18	2'572'501.18
	Gesamtergebnis	347'512.13			211'100.00		
		2'698'750.74	2'698'750.74	2'652'600.00	2'652'600.00	2'572'501.18	2'572'501.18

Investitionsrechnung

Funktion	nale Gliederung	Rechnung 2022		Budget 2022		Rechnung 2021	
			Einnahmen	_	Einnahmen		Einnahmen
0	ALLGE. VERWALTUNG	41'057.40				8'310.70	
02	Allgemeine Dienste	41'057.40				8'310.70	
029	Übrige Verwaltungslie- genschaften	41'057.40				8'310.70	
0291	Verwaltungsliegenschaften Stans	41'057.40					
5060.00	Mobilien	41'057.40					
0292	Verwaltungsliegenschaften Buochs					8'310.70	
5040.00	Hochbauten					8'310.70	
9	FINANZEN U. STEUERN		41'057.40				8'310.70
99	Nicht aufgeteilte Posten		41'057.40				8'310.70
999	Abschluss		41'057.40				8'310.70
9990	Abschluss		41'057.40				8'310.70
6900.00	Aktivierung Sachanlagen		41'057.40				8'310.70
	Nettoinvestition	41'057.40	41'057.40			8'310.70	8'310.70

Erf	olgsrechnung gestaffelt nach HRM2	Rechnung 2022	Budget 2022	Rechnung 2021
		Betrag	Betrag	Betrag
	Betrieblicher Aufwand	2'328'082.63	2'599'100.00	2'356'520.25
30	Personalaufwand	1'495'095.50	1'564'300.00	1'516'541.60
31	Sach- und übriger Aufwand	512'252.01	707'100.00	548'107.70
33	Abschreibungen	37'800.00	37'800.00	37'800.00
36	Transferaufwand	256'267.12	272'900.00	234'439.00
37	Durchlaufende Beiträge	26'668.00	17'000.00	19'631.95
	Betrieblicher Ertrag	2'616'191.07	2'369'600.00	2'406'485.66
40	Fiskalertrag	2'511'370.07	2'242'900.00	2'297'043.11
42	Entgelte	80'910.25	85'200.00	88'073.55
45	Entnahmen Fonds		20'000.00	
46	Transferertrag	2'242.75	4'500.00	1'737.05
47	Durchlaufende Beiträge	21'668.00	17'000.00	19'631.95
	Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit	288'108.44	-229'500.00	49'965.41
34	Finanzaufwand	17'145.23	53'500.00	10'600.80
44	Finanzertrag	76'548.92	71'900.00	79'475.71
	Ergebnis aus Finanzierung	59'403.69	18'400.00	68'874.91
	Operatives Ergebnis	347'512.13	-211'100.00	118'840.32
38 48	Ausserordentlicher Aufwand Ausserordentlicher Ertrag			45'697.66
	Ausserordentliches Ergebnis			45'697.66
	Gesamtergebnis Erfolgsrechnung	347'512.13	-211'100.00	164'537.98

Bilanz		Bilanz	<b>7</b>	A I I	Bilanz
4	Aldinos	31.12.2022	Zunahme	Abnahme	31.12.2021
1	Aktiven	3'937'220.62	6'822'497.97	-6'692'848.51	3'807'571.16
10 100	Finanzvermögen Flüssige Mittel und kurzfristige Geld-	3'223'303.82 1'717'204.82	6'781'440.57 3'351'983.57	-6'644'648.51 -3'121'829.65	3'086'511.76 1'487'050.90
100	anlagen	1 / 1/ 204.02	3 331 303.37	-3 121 029.00	1 407 050.50
1000	Kassen	3'462.25	17'774.10	-17'323.80	3'011.95
1000.01	Kasse Senioren Buochs	1'308.10	6'000.00	-5'132.60	440.70
1000.03	Kasse Pfarramt Stans	23.20			23.20
1000.04	Kasse Sekretariat Kirchenrat Stans	307.30	2'206.80	-2'129.45	229.95
1000.05	Kasse Kirchenpflege Buochs	200.00	400.00	-400.00	200.00
1000.06	Kasse Mittagstisch Stans	456.30	1'737.30	-1'766.90	485.90
1000.07	Kasse Sigristinnen Hergiswil	12.70	2'100.00	-2'239.65	152.35
1000.08	Kasse Freiwilligengeld Buochs	21.90	1'000.00	-1'060.00	81.90
1000.10	Kasse Senioren Stans	244.15	2'130.00	-2'011.20	125.35
1000.11	Kasse Blumengeld Stans	484.65	400.00	-365.90	450.55
1000.12	Kasse Sigristinnen Stans	104.90	400.00	-780.45	485.35
1000.14	Kasse Kirchenpflege Stans	51.75			51.75
1000.15	Kasse Sigristin Buochs	247.30	1'400.00	-1'437.65	284.95
1001	PostFinance	1'152.03	2'100.00	-1'225.90	277.93
1001.01	Postfinance CH3809000000600034963	1'152.03	2'100.00	-1'225.90	277.93
1002	Banken	1'712'590.54	3'332'109.47	-3'103'279.95	1'483'761.02
1002.00	NKB Stans KK	622'036.91	2'511'938.56	-2'627'352.64	737'450.99
1002.20	CH8500779014000017504 NKB SK CH9500779014054661207 Hilfskasse Buochs	6.00	1'000.10	-1'000.00	5.90
1002.24	NKB SK CH5800779000102627103 Hilfskasse Stans/Stansstad	38.15	4'020.00	-4'020.00	38.15
1002.26	NKB SK CH7400779000102627106 Hilfskasse Hergiswil	56.10	1'039.25	-1'120.00	136.85
1002.33	RR CH2980808007501761914 Blu- mengeld Sigristinnen Hergiswil	1'401.22	3'500.56	-2'100.00	0.66
1002.35	RB CH0780808004027122400	1'089'052.16	810'611.00	-467'687.31	746'128.47
101 1010	Forderungen Forderungen aus Lieferungen und Leistungen gegenüber Dritten	309'379.49 20'694.40	2'672'948.29 20'694.40	-2'649'999.40 -99'071.70	286'430.60 99'071.70
1010.00	Forderungen aus Lieferungen und Leistungen gegenüber Dritten	20'694.40	20'694.40	-99'071.70	99'071.70
1012	Steuerforderungen	262'169.03	430'839.13	-355'999.00	187'328.90
1012.00	Steuerforderungen	328'619.38	328'619.38	-283'371.00	283'371.00
1012.09	Wertberichtigung Steuerforderungen	-66'450.35	102'219.75	-72'628.00	-96'042.10
1015	Interne Kontokorrente	5'295.40	2'200'224.10	-2'194'928.70	
1015.10	Abrechnungskonto Lohnverarbeitung	5'295.40	1'372'456.20	-1'367'160.80	
1015.15	Abklärungs- und Transitkonto		827'767.90	-827'767.90	
1019	Übrige Forderungen	21'220.66	21'190.66		30.00
1019.00	Übrige Forderungen	21'190.66	21'190.66		<del>-</del>
1019.10	Schlüsseldepots	30.00			30.00
	•			ı	

Bilanz		Bilanz			Bilanz
		31.12.2022	Zunahme	Abnahme	31.12.2021
104	Aktive Rechnungsabgrenzungen	332'719.51	756'508.71	-872'819.46	449'030.26
1040	Personalaufwand		423'789.20	-426'370.40	2'581.20
1040.10 1040.11	Ausgleichskasse Familienausgleichskasse FAK-Zulagen		184'095.15 35'430.00	-184'095.15 -35'430.00	
1040.11	Unfallversicherung UVG		13'526.70	-13'526.70	
1040.20	Unfallversicherung UVG-Z		1'314.20	-1'314.20	
1040.30	Kollektive Krankentaggeldversicherung		24'240.05	-24'240.05	
1040.40	Pensionskasse		146'668.50	-149'249.70	2'581.20
1040.50	Quellensteuer		18'514.60	-18'514.60	
1041	Sach- und übriger Betriebsaufwand	63.00	63.00	-30.00	30.00
1041.00	Sach- und übriger Betriebsaufwand	63.00	63.00	-30.00	30.00
1042	Steuern	332'656.51	332'656.51	-446'419.06	446'419.06
1042.00	Steuern	332'656.51	332'656.51	-446'419.06	446'419.06
108	Sachanlagen	864'000.00			864'000.00
1084	Gebäude	864'000.00			864'000.00
1084.00	Gebäude Kernenweg 6, Hergiswil	864'000.00			864'000.00
14	Verwaltungsvermögen	713'916.80	41'057.40	-48'200.00	721'059.40
140	Sachanlagen	662'192.25	41'057.40	-37'800.00	658'934.85
1404	Hochbauten	621'134.85		-37'800.00	658'934.85
1404.00	Kirche Stans	270'600.00			270'600.00
1404.01	Wertberichtigung Kirche Stans	-73'800.00		-12'300.00	-61'500.00
1404.20	Kirche Buochs	143'800.00			143'800.00
1404.21	Wertberichtigung Kirche Buochs	-39'600.00		-6'600.00	-33'000.00
1404.25	Dachsanierung und Ersatz Fenster Kirche Buochs	12'123.30			12'123.30
1404.40	Pfarrhaus Buochs	41'411.55			41'411.55
1404.41	Wertberichtigung Pfarrhaus Buochs	-8'500.00		-1'700.00	-6'800.00
1404.50	Kirche Hergiswil	378'300.00			378'300.00
1404.51	Wertberichtigung Kirche Hergiswil	-103'200.00		-17'200.00	-86'000.00
1406	Mobilien	41'057.40	41'057.40		
1406.00	Mobiliar, Geräte	11'000.00			11'000.00
1406.01	Wertberichtigung Mobiliar, Geräte	-11'000.00			-11'000.00
1406.10	Sanierung Orgel Kirche Stans	41'057.40	41'057.40		
146	Investitionsbeiträge	51'724.55		-10'400.00	62'124.55
1462	Investitionsbeiträge an Gemeinden und Gemeindezweckverbände	51'724.55		-10'400.00	62'124.55
1462.10	Oeki Stansstad	103'890.10			103'890.10
1462.11	Wertberichtigung Oeki Stansstad	-52'165.55		-10'400.00	-41'765.55
2	Passiven	-3'589'708.49	-1'518'478.23	1'736'340.90	-3'807'571.16
20	Fremdkapital	-495'284.68	-1'518'478.23	1'736'340.90	-713'147.35
200	Laufende Verbindlichkeiten	-290'838.58	-1'332'996.93	1'635'121.95	-592'963.60
2000	Laufende Verbindlichkeiten aus Lie- ferungen und Leistungen von Dritten	-116'482.58	-1'158'640.93	1'163'686.95	-121'528.60
2000.00	Laufende Verbindlichkeiten aus Liefe- rungen und Leistungen von Dritten	-116'482.58	-1'158'640.93	1'163'686.95	-121'528.60
2002	Steuern	-174'356.00	-174'356.00	471'435.00	-471'435.00
2002.00	Steuern Guthaben Steuerpflichtige	-174'356.00	-174'356.00	471'435.00	-471'435.00

Bilanz		Bilanz			Bilanz
		31.12.2022	Zunahme	Abnahme	31.12.2021
204	Passive Rechnungsabgrenzung	-5'865.75	-5'865.75	11'856.75	-11'856.75
2040	Personalaufwand	-1'298.60	-1'298.60	7'484.50	-7'484.50
2040.00	Personalaufwand	-1'298.60	-1'298.60	7'484.50	-7'484.50
2041	Sach- und übriger Betriebsaufwand	-4'567.15	-4'567.15	4'372.25	-4'372.25
2041.00	Sach- und übriger Betriebsaufwand	-4'567.15	-4'567.15	4'372.25	-4'372.25
205	Kurzfristige Rückstellungen		-79'584.65	79'584.65	
2051	Kurzfristige Rückstellungen für an-		-79'584.65	79'584.65	
	dere Ansprüche des Personals				
2051.10	Rückstellung 13. Monatslohn		-79'584.65	79'584.65	
209	Verbindlichkeiten gegenüber Spezi-	-198'580.35	-100'030.90	9'777.55	-108'327.00
	alfinanzierungen und Fonds im				
	Fremdkapital				
2091	Verbindlichkeiten gegenüber Fonds	-86'715.40	-26.75	5'957.55	-92'646.20
	im FK				
2091.00	Fonds für Kanton Nidwalden	-86'715.40	-26.75	5'957.55	-92'646.20
2092	Verbindlichkeiten gegenüber Lega-	-11'864.95	-4.15	3'820.00	-15'680.80
	ten und Stiftungen ohne eigene				
	Rechtspersönlichkeit im FK				
2092.00	Fonds für Bedürftige in Stans	-11'864.95	-4.15	3'820.00	-15'680.80
2093	Verbindlichkeiten gegenüber übrigen	-100'000.00	-100'000.00		
0000 10	zweckgebundenen Fremdmitteln	4001000 00	4001000 00		
2093.10	Fonds Unterstützung Menschen in ma-	-100'000.00	-100'000.00		
	terieller Not / Sanierung und Instandhaltung Kirchen				
	tung Kirchen				
29	Eigenkapital	-3'094'423.81			-3'094'423.81
293	Vorfinanzierungen	-40'000.00			-40'000.00
2930	Vorfinanzierungen	-40'000.00			-40'000.00
2930.01	Vorfinanzierung Heizung Kernenweg 6,	-40'000.00			-40'000.00
2000.01	Hergiswil	-40 000.00			-40 000.00
299	Bilanzüberschuss/-fehlbetrag	-3'054'423.81			-3'054'423.81
2999	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	-3'054'423.81			-3'054'423.81
2999.00	Kumulierte Ergebnisse der Vorjahre	-3'054'423.81			-3'054'423.81
	Gewinn / Verlust	347'512.13	5'304'019.74	-4'956'507.61	

Geldflussrechnung	Rechnung 2022 Betrag	Rechnung 2021 Betrag
Betriebliche Tätigkeit	0.4515.40.40	4041505.00
Ergebnis der Erfolgsrechnung +Gewinn/-Reinverlust	347'512.13	164'537.98
+ Abschreibungen VV & Investitionsbeiträge + Abtragung Bilanzfehlbetrag	48'200.00	48'200.00
+ Wertberichtigung Darlehen VV & Beteilungen VV		
- Zu/ + Abnahme Forderungen bzw. laufende Verbindlichkeiten	-22'948.89	-31'520.20
- Zu/ + Abnahme Vorräte & angefangene Arbeiten	22 0 10.00	0.1020.20
- Zu/ + Abnahme aktive Rechnungsabgrenzungen	116'310.75	-311'755.69
+ Verluste/ -Gewinne aus Verk. FV bzw. Kursverl. / -Gewinne		
+ Zu/ -Abnahme laufende Verpflichtungen (KK, Kreditoren)	-302'125.02	165'739.63
+ Zu/ -Abnahme Rückstellungen		
+ Zu/ -Abnahme passive Rechnungsabgrenzungen	-5'991.00	4'360.55
+ Einlagen/ - Entnahmen Verpflichtungen für Spezialfinanzierungen,	90'253.35	-44'267.56
Fonds, Vorfinanzierungen sowie div. Reservekonten des Eigenkapitals Cashflow / Cash Drain aus betrieblicher Tätigkeit	271'211.32	-4'705.29
Investitionstätigkeit	211211.32	-4 /05.29
Ausgaben	-41'057.40	-8'310.70
Einnahmen	41 001140	0010110
Cashflow / Cash Drain aus Investitionstätigkeit	-41'057.40	-8'310.70
Finanzierungsüberschuss	230'153.92	-13'015.99
Finanzierungstätigkeit		
+Zu/ -Abnahme langfristige Finanzverbindlichkeiten		
+Zu/ -Abnahme kurzfristige Finanzverbindlichkeiten		
+Ab/ -Zunahme langfristige Finanz- & Sachanlagen FV		
+Ab/ -Zunahme kurzfristige Finanz- & Sachanlagen FV		
Cashflow / Cash Drain aus Finanzierungstätigkeit	230'153.92	-13'015.99
Veränderung des Fonds "Geld"	230 133.92	-13 013.99
Flüssige Mittel per 01.01.	1'487'050.90	1'500'066.89
Flüssige Mittel per 31.12.	1'717'204.82	1'487'050.90
Veränderung Flüssige Mittel	230'153.92	-13'015.99

Kennzahlen	2022	2021
Nettovermögen I/II (Vermögen) in CHF je Kirchgemeindemitglied	-662.46	-566.57
Nettovermögen I/II (Vermögen)	-2'728'019.14	-2'373'364.41
Kirchenmitglieder	4'118	4'189
Richtwerte Nettoschulden	0 - 1'000 CHF geringe Verschuldung, 1' Verschuldung, 2'501 - 5'000 CHF hohe	
Nettoverschuldungsquotient (NS/FE)	-108.63%	-103.32%
Nettoschulden I	-2'728'019.14	-2'373'364.41
Fiskalertrag (FE)	2'511'370.07	2'297'043.11
Richtwerte Nettoverschuldungsquotient	unter 100% = gut, zwischen 100 und 15 über 150% = schlecht	0% – genugena,
Selbstfinanzierungsgrad (SF/NI)	963.80%	2'009.94%
Selbstfinanzierung (SF)	395'712.13	167'040.32
Nettoinvestition (NI)	41'057.40	8'310.70
Richtwerte Selbstfinanzierungsgrad	über 20% = gut, zwischen 10% - 20% =	mittei, unter 10% schiecht
Zinsbelastungsanteil (NZA/LE)	-0.29%	-0.34%
Nettozinsaufwand (NZA)	-7'654.92	-8'327.26
Laufender Ertrag (LE) Richtwerte Zinsbelastungsanteil	2'671'071.99 0-4% = gut, 4-9% = genügend, 10% und	2'466'329.42 d mehr = schlecht
Selbstfinanzierungsanteil (SF/LE)	14.81%	6.77%
Selbstfinanzierung (SF)	395'712.13	167'040.32
Laufender Ertrag (LE)	2'671'071.99	2'466'329.42
Richtwerte Zinsbelastungsanteil	über 20% = gut, 10 und 20% = mittel, ui	nter 10% = schlecht
Bruttoverschuldungsanteil (BS/LE)	10.89%	24.04%
Bruttoschulden (BS)	290'838.58	592'963.60
Laufender Ertrag (LE)	2'671'071.99	2'466'329.42
Richtwerte Bruttoverschuldungsanteil	<50% = sehr gut, 50 und 100% = gut, 10 150 bis 200% = schlecht, >200% kritisch	
Investitionsanteil (BI/GA)	1.75%	0.37%
Bruttoinvestitionen (BI)	41'057.40	8'310.70
Gesamtausgaben (GA) Richtwerte Investitionsanteil	2'341'009.01 unter 10% = schwach, zwischen 10%	2'275'769.80
Richtwerte investitionsantell	20% - 30% = stark, über 30% = sehr sta	•
Kapitaldienstanteil (NZA+OA/LE)	1.52%	1.62%
Kapitaldienst (NZA+OA)	40'545.08	39'872.74
Laufender Ertrag (LE)	2'671'071.99	2'466'329.42
Richtwerte Kapitaldienstanteil	bis 5% = geringe Belastung, 5 bis 15% : über 15% = hohe Belastung	= tragoare Belastung,

## Das Wichtigste in Kürze

Die Rechnung 2022 schliesst mit einem Gewinn von CHF 347'512.13 ab. Budgetiert war ein Verlust von CHF 211'100.00. Somit schliesst die Rechnung 2022 um CHF 558'612.13 besser ab als budgetiert.

Der Hauptgrund für diesen Gewinn setzt sich zum grössten Teil zusammen aus einem Plus beim Steuersoll\* der Vermögenssteuer natürliche Personen von rund 22 % sowie der Kirchensteuer der juristischen Personen von rund 40 % und einem Minderaufwand auf diversen Kostenstellen (siehe Begründungen).

Der Gewinn soll vorbehältlich der Zustimmung der Kirchgemeinde wie folgt verwendet werden: Zuweisung von CHF 347'512.13 an das Eigenkapital-Konto.

#### **Bilanz**

Das Steuer-Restguthaben gegenüber dem Kanton Nidwalden auf dem Konto 1042.00 beträgt per 31.12.2022 CHF 332'656.51.

### Budgetabweichungen

KST/Konto	Rechnung 2022	Budget 2022	Abweichun- gen	Begründungen
0110.3102.00	18'524.50	13'000.00	5'523.50	Mehrkosten aufgrund a.o. KGV im März 2022 sowie Druck der Kirchenverfassung und Kirchenordnung für Frühjahrs-KGV
0120.3000.10	37'500.00	46'900.00	-9'400.00	tiefere Entschädigungen ausgezahlt aufgrund der Vakanzen im Kirchenrat
0121.3000.00	3'880.00	9'600.00	-5'720.00	weniger Kommissionen und Sitzungen als budgetiert
0121.3000.10	800.00	11'700.00	-10'900.00	Demission von Kirchenpflege-Mitgliedern
0122.3000.10	8'700.00	16'500.00	-7'800.00	Demission von Kirchenpflege-Mitgliedern
0123.3000.10	9'600.00	16'500.00	-6'900.00	Demission von Kirchenpflege-Mitgliedern
0220.3010.00	304'479.50	271'100.00	33'379.50	Neuanstellungen von einer Organistin und einem Organisten: beide wurden nicht mehr in die drei Gemeindekreise verbucht, son- dern auf die kantonale Kostenstelle
0220.3020.00	143'000.00	149'500.00	-6'499.60	die budgetierten Stellvertretungen wurden nicht in Anspruch genommen
0220.3090.00	4'805.40	14'100.00	-9'294.60	die Ausbildung zur Religionslehrperson ist günstiger ausgefallen und diverse Weiterbil- dungen konnten aufgrund der Covid-19- Pandemie nicht in Anspruch genommen werden
0220.3130.00	97'975.39	104'400.00	-6'424.61	Verrechnung ökumenischer Religionsunterricht ist tiefer ausgefallen als von den kath. Kirchgemeinden veranschlagt
0220.3171.00	50'989.65.00	88'700.00	-37'710.35	diverse Anlässe konnten günstiger umge- setzt werden als geplant; zusätzlicher Aus- fall von Anlässen während des budgetlosen Zeitraums
0220.3632.00	38'809.34	60'600.00	-21'790.66	Budgetposten ist tiefer ausgefallen als vom Kirchgemeindeverband Oekumenisches Kirchgemeindehaus Stansstad vorgegeben
0220.3708.00	5'000.00	0.00	5'000.00	Spende für Ukraine mittels KR-Beschluss 480/22 vom 14. März 2022

<sup>\*</sup>Steuersoll = entspricht dem Total der fakturierten Steuern für das 2022

0222.3010.00	20'160.40	42'100.00	-21'939.60	Nachfolgelösung Pfarramtssekretariat Buochs mit tieferem Pensum
0291.3120.10	13'408.55	11'100.00	2'308.55	gestiegene Strom- und Heizkosten
0292.3120.10	16'436.05	11'500.00	4'936.05	gestiegene Strom- und Heizkosten
0292.3144.10	2'140.85	15'100.00	-12'959.15	Hochwasser-Schutzmassnahmen sind noch in der Umsetzung
0293.3144.00	2'380.10	34'000.00	-31'619.90	diverse Arbeiten, vor allem im Pavillon in Hergiswil, wurden zurückgestellt
3320.3010.00	25'000.00	0.00	25'000.00	Honorarumbuchungen und Aufwendungen für redaktionelle Arbeiten
3320.3130.00	2'276.75	25'000.00	-22'723.25	Honorarumbuchungen und Aufwendungen für redaktionelle Arbeiten
3521.3010.00	201'54.60	208'000.00	-6'453.40	Kosteneinsparungen aufgrund vakanter Pfarrstelle
3521.3043.00	26'466.00	33'800.00	-7'334.00	Kosteneinsparungen aufgrund vakanter Pfarrstelle
3522.3171.00	191.10	9'200.00	-9'008.90	diverse Anlässe konnten nur reduziert oder gar nicht durchgeführt werden während des budgetlosen Zeitraums
3532.3030.00	6'570.00	11'600.00	-5'030.00	Kosteneinsparungen aufgrund der Neuan- stellung einer Organistin und einem Organisten
3532.3130.00	2'100.00	13'000.00	-10'900.00	Kosteneinsparungen durch Neuanstellung von einer Organistin und einem Organisten sowie nicht durchgeführte Auftritte während dem budgetlosen Zeitraum
9630.3430.00	0.00	43'000.00	-43'000.00	Heizungs-Renovation und Ausbesserung der Kanalisation (Kernenweg 6, Hergiswil) wurden erneut verschoben; die Zustands- analyse der Liegenschaft soll zuerst erfol- gen, danach Investitionsentscheidung
9630.3431.00	16'427.60	10'000.00	6'427.60	höher als budgetiert ausgefallene Gartenar- beiten in Hergiswil, Kernenweg 6

0110.3102.00 Drucksachen, Publikationen / 0120.3000.10 Fixum Kirchenrat

0121.3000.00 Kirchenpflege Stans Sitzungsgelder, Entschädigungen, Kommissionen

0121.3000.10 / 0122.3000.10 / 0123.3000.10 Fixum Kirchenpflegen Stans sowie Buochs und Hergiswil

0220.3010.00 Kirchgemeindeverwaltung Kanton Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals

0220.3020.00 Löhne der Religionslehrerinnen und Projekthelferinnen

0220.3090.00 Kirchgemeindeverw. Kanton Aus- und Weiterbildung

0220.3130.00 Kirchgemeindeverwaltung Kanton Dienstleistungen Dritter

0220.3171.00 Kirchgemeindeverwaltung Kanton Anlässe, Schulreisen und Lager

0220.3632.00 Beiträge an Gem. u. Gemeindezweckverbände / 0220.3708.00 Durchlaufende Beiträge an das Ausland

0222.3010.00 Verwaltung GK Stans Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals

0291.3120.10 / 0292.3120.10 Verwalt.-Liegenschaften Stans und Buochs Strom, Heizmat., Wasser u. Kehrichtabfuhr

0292.3144.10 Verwaltungsliegenschaften Buochs Massnahmen gegen Hochwasser an Hochbauten, Gebäuden

0293.3144.00 Verwaltungsliegenschaften Hergiswil Unterhalt Hochbauten, Gebäude

3320.3010.00 Kirchen-News Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals

3320.3130.00 Kirchen-News Dienstleistungen Dritter

3521.3010.00 Seelsorge und Religionsunterricht Stans Löhne des Verwaltungs- und Betriebspersonals

3521.3043.00 Seelsorge und Religionsunterricht Stans Wohnungszulagen

3522.3171.00 Seelsorge und Religionsunterricht Buochs Anlässe, Schulreisen und Lager

3532.3030.00 Kirchenmusik Buochs temp. Arbeitskräfte / 3532.3130.00 Kirchenmusik Buochs Dienstleistungen Dritter

9630.3430.00 Liegenschaft des Finanzvermögens baulicher Unterhalt Liegenschaften FV

9630.3431.00 Liegenschaft des Finanzvermögens nicht baulicher Unterhalt Liegenschaften FV

## Regelwerk der Rechnungslegung und Begründung von Abweichungen

Das Gesetz über den Finanzhaushalt der Gemeinden (NG 171.2) sowie die Vollzugsverordnung zum Gesetz über den Finanzhaushalt der Gemeinden (NG 171.21) bilden die Grundlage zur Rechnungslegung.

## Regelwerk

Die Rechnungslegung erfolgt nach HRM2 sowie den Empfehlungen des Schweizerischen Rechnungslegungsgremiums für den öffentlichen Sektor (www.srs-cspcp.ch).

## Rechnungslegung

Die Rechnungslegung basiert auf den Fachempfehlungen gemäss Handbuch "Harmonisiertes Rechnungslegungsmodell der Kantone und Gemeinden HRM2", welches im Jahr 2008 von der Konferenz der kantonalen Finanzdirektoren herausgegeben wurde. Abweichungen von diesem Standard sind anzugeben und zu begründen. Es bestehen keine Abweichungen.

### Währung

Alle Beträge verstehen sich als Schweizer Franken.

## Rechnungslegungsgrundsätze

## Grundsätze der Rechnungslegung

Die Rechnungslegungsgrundsätze sind im Gemeindefinanzhaushaltsgesetz [GemFHG Art. 52] beschrieben. Sie richten sich nach den Grundsätzen der Bruttodarstellung, der Periodenabgrenzung, der Fortführung, der Wesentlichkeit, der Verständlichkeit, der Zuverlässigkeit, der Vergleichbarkeit und der Stetigkeit.

### Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätze

## Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen

Die flüssigen Mittel beinhalten Kassenbestände, Post- und Bankguthaben. Sie werden zum Nominalwert bewertet.

### Forderungen

Der ausgewiesene Wert entspricht den fakturierten Beträgen abzüglich Wertberichtigungen für zweifelhafte Forderungen.

#### Sachanlagen im Finanzvermögen

Vermögenswerte im Finanzvermögen werden bilanziert, wenn sie einen künftigen wirtschaftlichen Nutzen erbringen und ihr Wert ermittelt werden kann. Die Bewertung der Anlagen im Finanzvermögen erfolgt bei Erstzugang zum Anschaffungswert, Folgebewertungen erfolgen zum Verkehrswert.

### Anlagen im Verwaltungsvermögen

Die Sachanlagen werden zu Anschaffungs- oder Herstellkosten bilanziert. Die Sachanlagen des Verwaltungsvermögens werden ordentlich nach ihrer Nutzungsdauer gemäss § 7 VOFHG linear abgeschrieben. Zusätzliche Abschreibungen als Mittel der Finanzpolitik sind zulässig und werden als ausserordentlicher Aufwand gebucht. In der Bilanz sind ausserordentliche Abschreibungen in der Gruppe «zusätzliche kumulierte Abschreibungen» ausgewiesen.

Folgende Nutzungsdauern werden angewendet:

40 Jahre für Strassen, Friedhofanlagen inkl. Gemeinschaftsgräber

25 Jahre für Hochbauten

5 Jahre für Mobilien, sowie immaterielle Anlagen

## Laufende Verbindlichkeiten

Die laufenden Verbindlichkeiten werden zum Nominalwert ausgewiesen.

#### Finanzverbindlichkeiten

Die Finanzverbindlichkeiten bestehen aus Verpflichtungen gegenüber Banken und anderen Parteien. Die Bewertung erfolgt grundsätzlich zu Nominalwerten.

## Neubewertungsreserve

Gemäss interner Vereinbarung zwischen dem Kanton Nidwalden und den Nidwaldner Gemeinden wurde die Neubewertungsreserve auf das Jahresergebnis umgebucht.

## Eigenkapitalnachweis inkl. Spezialfinanzierung (FHG Art. 29)

Eigenka	pital	31.12.2022	31.12.2021	Grund der Veränderung
293	Vorfinanzierungen	-40'000.00	-40'000.00	
2930.01	Vorfinanzierung Heizung Kernenweg	-40'000.00	-40'000.00	
299	Bilanzüberschuss/ - fehlbetrag	-3'054'423.81	-2'889'885.83	
2990.00	Jahresergebnis	-347'512.13	-164'537.98	
29	Eigenkapital	-3'094'423.81	-2'929'885.83	

## Anlagespiegel per 31. Dezember 2022

Finanzvermögen

Nr.	Beschreibung	Buchwert per 01.01.2022	Zugänge	Übertra- gungen v. VV	Abgänge	Über- tra- gun- gen ins VV	Verkehrs- wertanpas- sungen	Buchwert per 31.12.2022
1084	Gebäude im Finanz- vermögen	864'000.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	864'000.00
1084.00	Einfamilienhaus Kernenweg, Hergiswil	864'000.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	
Total		864'000.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	864'000.00

Verwaltungsvermögen

Nr.	Beschreibung	Anschaf- fungskosten	kum. Ab- schreibung 31.12.21	Buchwert 31.12.21	Zugang	Ab- gang	Abschreibun- gen 2022	Buchwert 31.12.22
1404	Hochbauten	992'234.85	-333'300.00	658'934.85	0.00	0.00	-37'800.00	621'134.85
1404.00	Kirche Stans	320'800.00	-111'700.00	209'100.00	0.00	0.00	-12'300.00	196'800.00
1404.20	Kirche Buochs	170'700.00	-59'900.00	110'800.00	0.00	0.00	-6'600.00	104'200.00
1404.25	Dachsanierung + Ersatz Fenster Kirche Buochs	12'123.30	0.00	12'123.30	0.00	0.00	0.00	12'123.30
1404.40	Pfarrwohnung Buochs	41'411.55	-6'800.00	34'611.55	0.00	0.00	-1'700.00	32'911.55
1404.50	Kirche Hergiswil	447'200.00	-154'900.00	292'300.00	0.00	0.00	-17'200.00	275'100.00
1406	Mobilien	29'800.00	-29'800.00	0.00	41'057.40	0.00	0.00	41'057.40
1406.00	Mobiliar / Geräte	29'800.00	-29'800.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
1406.10	Sanierung Orgel Kirche Stans	0.00	0.00	0.00	41'057.40	0.00	0.00	41'057.40
Total		1'022'034.85	-363'100.00	658'934.85	41'057.40	0.00	-37'800.00	662'192.25

Investitionsbeiträge

Nr.	Beschreibung	Anschaf- fungskosten	kum. Ab- schreibung 31.12.21	Buchwert 31.12.21	Zugang	Ab- gang	Abschreibungen 2022	Buchwert 31.12.22
1462	Investitionsbeiträge an Gem. u. Gemeinde- zweckverbände	103'890.10	-41'765.55	62'124.55	0.00	0.00	-10'400.00	51'724.55
1462.10	Oeki Stansstad Stuhl- magazin	103'890.10	-41'765.55	62'124.55	0.00	0.00	-10'400.00	51'724.55
Total		103'890.10	-41'765.55	62'124.55	0.00	0.00	-10'400.00	51'724.55

## **FONDSRECHNUNGEN PER 31.12.2022**

## FONDS FÜR SPEZIELLE BEDÜRFNISSE DER KIRCHE NIDWALDEN

Vergabungen aus Hinterlassenschaften

Fonds-Vermögen	01.01.2022	CHF	92'646.20
Zinsertrag 01.01. – 31.05.2022 (151 Tage)		CHF	11.50
Zwischentotal per 31.05.2022			92'657.70
Auslagen 01.06.2022			5'957.55
Zwischentotal per 01.06.2022			86'700.15
Zinsertrag 01.06. – 31.12.2022 (214 Tage)		CHF	15.25
Fonds-Vermögen	31.12.2022	CHF	86'715.40
bestehend aus:			
Darlehensguthaben aus ordentlicher Rechnung		CHF	86'715.40
FONDS FÜR BEDÜRFTIGE (GEMEINDEKREIS STANS	S/STANSSTAD)		
Fonds-Vermögen	01.01.2022	CHF	15'680.80
Zinsertrag 01.01. – 04.07.2022 (185 Tage)		CHF	2.40
Zwischentotal per 04.07.2022		CHF	15'683.20
Auslagen 05.07.2022		CHF	3'820.00
Zwischentotal per 05.07.2022		CHF	11'863.20
Zinsertrag 05.07. – 31.12.2022 (180 Tage)		CHF	1.75
Fonds-Vermögen	31.12.2022	CHF	11'864.95
bestehend aus:			
Darlehensguthaben aus ordentlicher Rechnung		CHF	11'864.95

## FONDS FÜR UNTERSTÜTZUNG MENSCHEN IN MATERIELLER NOT / SANIERUNG UND INSTANDHALTUNG KIRCHEN

Fonds-Vermögen	31.12.2022	CHF	100'000.00
----------------	------------	-----	------------

Der Zins wurde mit 0.03 % gerechnet gemäss Schreiben "Empfehlung Verzinsung Fonds / Spezialfinanzierung für das Jahr 2022" des Kantons Nidwalden.

## **Antrag zu Traktandum 4:**

Der Kirchenrat beantragt der Kirchgemeindeversammlung, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen und den Mehrertrag in Höhe von CHF 347'512.13 dem Eigenkapital-Konto zuweisen zu lassen.

## BERICHT DER REVISIONSSTELLE/FINANZKOMMISSION AN DIE KIRCHGEMEIN-DEVERSAMMLUNG DER EVANGELISCH-REFORMIERTEN KIRCHE NIDWALDEN

Als Revisionsstelle/Finanzkommission haben wir die Buchführung und die Jahresrechnung (Bilanz, Erfolgsrechnung und Anhang) der Evangelisch-Reformierten Kirche Nidwalden für das am 31. Dezember 2022 abgeschlossene Geschäftsjahr geprüft.

Für die Jahresrechnung ist der Kirchenrat verantwortlich, während die Aufgabe der Finanzkommission darin besteht, diese zu prüfen und zu beurteilen. Wir bestätigen hiermit, die gesetzlichen Anforderungen hinsichtlich Unabhängigkeit erfüllt und die Rechnung nach bestem Wissen und Gewissen geprüft zu haben.

Geprüft wurden die Posten und Angaben des gesamten Jahresabschlusses. Ein spezielles Augenmerk wurde auf die Abweichungen der Jahresrechnung vom Budget sowie auf Stichproben der Ordner «Kreditoren Bezahlte Fakturen», «Personal Abrechnung» sowie «Bankkonten und diverse Kassen» gelegt. Die Finanzkommission ist der Auffassung, dass die vollzogene Prüfung eine ausreichende Grundlage für ein Urteil bildet.

Gemäss Beurteilung der Finanzkommission entsprechen die Buchführung und die Jahresrechnung der laufenden Rechnung dem Gesetz über Organisation und Verwaltung der Gemeinden (Gemeindegesetz).

Die gesamte Rechnungsführung hinterlässt einen sehr sauber dokumentierten, übersichtlichen und korrekten Eindruck. Etwaige Abweichungen vom Budget wurden im Einzelnen hinreichend belegt und klar erklärt. An dieser Stelle gebührt Max Marthaler und Gisella Sallustio wiederum ein grosses Dankeschön seitens der Finanzkommission für ihren unermüdlichen Einsatz und die professionelle Führung ihres Aufgabenbereichs.

Die Finanzkommission empfiehlt, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen.

Stans, 20. März 2023	Die Finanzkommission:
	Sara Gyr
	Thomas Kilian
	Dani Christen

## **TRAKTANDUM 5**

## Gesamterneuerungswahlen

### Erläuterungen

Die seit dem 1. Januar 2023 gültige Verfassung der Evangelisch-Reformierten Kirche Nidwalden sieht in den Übergangsbestimmungen (Artikel 29) unter anderem vor, dass die Amtsdauer der aktuell gewählten Mitglieder des Kirchenrates und der Finanzkommission am 30. Juni 2023 endet. Zusätzlich ist festgelegt, dass die Gesamterneuerungswahlen dieser Organe an der Frühjahrs-Kirchgemeindeversammlung 2023 durchgeführt werden und die gewählten Mitglieder ihr Amt am 1. Juli 2023 antreten.

Demgegenüber schreibt das Gesetz über die kantonalen und kommunalen Behörden<sup>1</sup> vor, dass die Wahlen der administrativen Räte sowie der weiteren kommunalen Behörden so anzuordnen sind, dass sie im selben Jahr wie die Landratswahlen oder zwei Jahre danach stattfinden. Gemäss gültiger Praxis finden die Landratswahlen in geraden Jahren statt.

Um den vorgenannten Anforderungen Rechnung zu tragen, werden die Amtsdauern der ab dem 1. Juli 2023 dem Kirchenrat bzw. der Finanzkommission angehörenden Mitglieder verkürzt. Demnach werden die Amtsdauern der neuen Periode so angepasst, wie sie gemäss dem bisherigen Rhythmus unter der aufgehobenen Kirchenverfassung vom 22. Mai 2002 weitergelaufen wären.

#### Traktandum 5.1.

## Wahl von Reto Bazzani, Hergiswil, als Mitglied des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024

Der Kirchenrat schlägt Reto Bazzani, Hergiswil, für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024 vor.

#### Traktandum 5.2.

## Wahl von Diana Hartz, Hergiswil, als Mitglied des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2026

Der Kirchenrat schlägt Diana Hartz, Hergiswil, für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2026 vor.

#### Traktandum 5.3.

## Wahl von Lukas Reinhardt, Beckenried, als Mitglied des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2026

Der Kirchenrat schlägt Lukas Reinhardt, Beckenried, für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2026 vor.

#### Traktandum 5.4.

## Wahl von Danielle Fischer, Stansstad, als Mitglied des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024

Der Kirchenrat schlägt Danielle Fischer, Stansstad, für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024 vor.

#### Traktandum 5.5.

## Wahl von Reto Bazzani, Hergiswil, als Präsident des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024

Der Kirchenrat schlägt Reto Bazzani, Hergiswil, für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024 als Präsident des Kirchenrates vor.

<sup>1</sup>Behördengesetz, BehG; NG 161.1, Artikel 16

#### Traktandum 5.6.

## Wahl von Diana Hartz, Hergiswil, als Vizepräsidentin des Kirchenrates für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024

Der Kirchenrat schlägt Diana Hartz, Hergiswil, für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024 als Vizepräsidentin des Kirchenrates vor.

#### Traktandum 5.7.

## Wahl von Daniel Christen, Ennetbürgen, als Mitglied der Finanzkommission für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024

Der Kirchenrat schlägt Daniel Christen, Ennetbürgen, für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024 als Mitglied der Finanzkommission vor.

### Traktandum 5.8.

## Wahl von Thomas Kilian, Hergiswil, als Mitglied der Finanzkommission für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2026

Der Kirchenrat schlägt Thomas Kilian, Hergiswil, für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2026 als Mitglied der Finanzkommission vor.

#### Traktandum 5.9.

## Wahl von Max Marthaler, Buochs, als Mitglied der Finanzkommission für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024

Der Kirchenrat schlägt Max Marthaler, Buochs, für den Rest der Amtsdauer bis Frühjahr 2024 als Mitglied der Finanzkommission vor.

### JAHRESBERICHT 2022 DER KIRCHENPFLEGE/GEMEINDEKREIS STANS

Kirchenpflege Gemeindekreis Stans Silke Petermann-Gysin, Pfarrerin Danielle Fischer, Ressort Gastgebende Kirche, Kirchenrätin Sabrina Lussi-Wyss, Ressort Senior\*innen Marcel Fresa, Ressort Liegenschaften

Rückblickend erlebten wir ein intensives Jahr mit zahlreichen entscheidenden zukunftsweisenden Beschlüssen zur neuen Kirchenverfassung und Kirchenordnung.

Zusätzliche Herausforderungen wurden nach der Ablehnung des Budgets 2022 an uns alle bis März 2022 gestellt. Geplante Veranstaltungen konnten nicht durchgeführt werden. Alles, was über die Normalversorgung hinausging - Pfarrperson und geheizter Kirchenraum -, musste durch freiwilliges Engagement und Spenden ergänzt werden. Zahlreiche Absprachen waren notwendig. Die Initiativen unserer Gemeindeglieder konnten sehr viel ausgleichen und doch wurden die Einschränkungen allen immer wieder schmerzhaft bewusst.

Des Weiteren liefen viele Gespräche und Diskussionen über die neue Verfassung und die neue Kirchenordnung. Gemeindeglieder aus unserer Landeskirche trafen sich, stellten ihre Meinungen den anderen vor und diskutierten über mögliche Entwürfe.

Im Januar renovierte die Firma Goll Orgelbau unsere Orgel in Stans komplett und übergab sie der Gemeinde im August zum Gemeindefest mit wunderbarem Klang.

Anfang Februar hob der Bundesrat die Massnahmen gegen die Corona-Pandemie grösstenteils auf. Überall herrschte Freude und Erleichterung!

Ende Februar startete Pfarrerin Silke Petermann- Gysin ihr sechsmonatiges Sabbatical in Herrmannstadt/Sibiu/Rumänien. Nach ihrer Rückkehr Ende Juni begann Pfarrer Dominik Flüeler sein Sabbatical «Ergründen der Langlebigkeit».

Der Weltgebetstag Anfang März wurde in der Nägeligasse, in Dallenwil/Wolfenschiessen und im Oeki Stansstad ökumenisch gefeiert zum Thema «Ich will euch Zukunft und Hoffnung geben.»

Die Frauen unserer Gemeinde trafen sich regelmässig im Strickkreis in Stans und Stansstad, in der Morgenbesinnung sowie im «Zyt näh Zyt geh» und pflegten aktiv ihre Kontakte.

Der Mittagstisch lud regelmässig zum Essen ein. Die Essenden kamen zahlreich. Grosser Dank an alle Kochenden und Danielle Fischer zusätzlich für die gute Organisation.

An der 44. ordentlichen Delegiertenversammlung des Kirchgemeindeverbandes Oekumenisches Kirchgemeindehaus Stansstad wurde Hans-Jürg Gysin zum Präsidenten für die Amtsdauer 2022 bis 2024 gewählt.

Die Sommersonnenwende verbrachten die Interessierten mit Johannisfeier und Reisesegen auf dem Wirzweli. Die Kinder banden Blumen-Kränzchen für sich und ihre Lieben.

Die Lehrpersonen unserer Gemeinde - Regina Hauenstein, Esther de Clercq, Sarah Ronner, Yvonne Näpflin und Nicole Fluri gestalteten auch in diesem Schuljahr einen vielfältigen Religionsunterricht mit zahlreichen Projekten. Der Geschmack aus fremden Kochtöpfen, Lädelitour in Luzern, Aktivitäten um den Weltflüchtlingstag, Indianer\*innenlager, Abenteuer im Wald....

Ende Mai tauchten die Kinder authentisch in die Welt des Mittelalters und der Reformation ein. Der Mittelalterverein Comites Feriati und Pfarrer Tobias Winkler taten das Ihre!

Ueli Schweizer und Hans-Jürg Gysin waren mit einigen interessierten Buben wieder 3 Tage in den Herbstferien zum Thema Isebähnle unterwegs.

Die Primarschüler\*innen besuchten den ökumenisch geführten Heimgruppenunterricht (HGU). Das Thema des Unterrichtsjahres lautete «Wunderwält».

Sarah Ronner erhielt ihr Diplom als Religionslehrerin. In der Folge baute sie ihr Pensum aus und verzichtete dafür auf die Stelle als Hauptsigristin. Clivia Stocker-Würsch übernahm dafür interimistisch die gesamte Vertretung. Dies half uns sehr!

Unsere neue Hauptsigristin Elizabeth Kehl-Heyer startete im Januar 2023 ihre Tätigkeit.

Die Konfirmand\*innen der Reformierten Landeskirche NW feierten im Mai im Oeki mit grosser Freude und in feierlichem Rahmen ihre Konfirmation.

Sehr gern luden wir zu den geschätzten Senior\*innen-Nachmittagen ein: Lotto-Toto, V-Fahrt Richtung Murten, Vortrag-Reise ins ewige Eis von Christian Hug, Senior\*innen-Weihnacht und vieles mehr. Sabrina Lussi-Wyss, Ressort Senior\*innen, organisierte mit grosser Freude und Fantasie alle diese Anlässe. Auch die Senior\*innenferien mit Arthur Salcher und Dominik Flüeler in Abano/Italien waren ein Erfolg.

Beim Oekifäscht sagte Pfarrer Dominik Flüeler, nach der offiziellen kantonalen Verabschiedung im Mai bei der Kirchgemeindeversammlung, allen Anwesenden herzlich auf Wiedersehn.

Zwei Kirchenmusizierende mit einem Pensum von je 25% fingen in unserer Landeskirche ihren Dienst im Sommer an, Margret Käser und Michael Stiebe. Endlich hatten wir wieder fest engagierte Kirchenmusizierende. Beiden war und ist es wichtig, Wünsche und Einschätzungen, Vorschläge und auch Kritik direkt von den Gottesdienstbesucher\*innen zu hören, um deren Wünschen auch gerecht zu werden. Margret Käser verliess uns leider bereits nach kurzer Zeit wieder und wechselte zur Reformierten Kirche Obwalden. Als Vertretung steht sie uns jedoch gerne weiterhin zur Verfügung.

Im Oktober waren wir dann bereits wieder mit den «neuen» Konfirmand\*innen nach Basel für ein Kennenlern-Wochenende unterwegs.

Während der Adventszeit bis Neujahr war unsere Kirche in Stans offen. Die Menschen der Weihnachtsgeschichte waren auf ihrem Weg. Iris Antonelli baute mit biblischen Figuren die Geschichte durch den Advent zum Heiligen Abend auf. Alle konnten im Kirchenraum verweilen, musizieren, singen....

Zu Weihnachten feierten wir erneut in Zusammenarbeit mit der Katholischen Kirche Nidwalden die Offene Weihnacht im Oeki. Dies wurde sehr geschätzt von allen Gästen.

Die Mitglieder des Gemeindekreis-Teams Stans, bestehend aus Danielle Fischer, Ressort Gastgebende Kirche, Sabrina Lussi-Wyss, Ressort Senior\*innen und Marcel Fresa, Ressort Liegenschaften engagierten sich in insgesamt 10 Sitzungen und weit darüber hinaus. Es galt, den Jahresplan 2023 festzulegen, die Beschlüsse des Kirchenrates zu bearbeiten, Anträge an den Kirchenrat zu formulieren und die einzelnen Veranstaltungen zu organisieren. Zudem übernahmen Danielle Fischer und Marcel Fresa interimistisch die Vertretung des Gemeindekreises Stans an den Kirchenratssitzungen. In der Kirchgemeindeversammlung im November wurde Danielle Fischer in den Kirchenrat gewählt. Sie vertritt den Gemeindekreis Stans.

Die Zusammenarbeit war im vergangenen Jahr sehr gut, wohlwollend, gegenseitig ergänzend und basierend auf den jeweiligen Talenten. Nach wie vor besteht für Interessent\*innen die Möglichkeit, in die interessante und anspruchsvolle Arbeit dieses Gremiums einzusteigen.

Leider verliess uns unsere Pfarramtsekretärin Manuela Würmli im Januar 2023, um eine neue Arbeitsstelle bei ihrer ehemaligen Arbeitgeberin anzutreten. Wir danken ihr an dieser Stelle für ihre innovative und verlässliche Arbeit und für ihre Zusage, uns von Januar bis April 2023 bei bestimmten Aufgaben weiterhin zu unterstützen.

Unser Dank geht an alle, die sich für den Gemeindekreis Stans mit viel Herzblut einsetzen. Besonders dankt die Kirchenpflege und die Pfarrschaft dem Kirchenrat und den Mitarbeitenden des Dachstocks für die gute und zeitnahe Unterstützung und Zusammenarbeit.

Für das Gemeindekreis-Team Stans: Pfarrerin Silke Petermann-Gysin

### JAHRESBERICHT 2022 DER KIRCHENPFLEGE/GEMEINDEKREIS BUOCHS

"Ein Berggipfel gehört dir erst, wenn du wieder unten bist. Denn vorher gehörst du ihm".

Dieses Zitat von Hans Kammerlander passt im Rückblick für mich gut zum Jahr 2022. Was verbinde ich mit diesem "Berg"?

Im Jahre 2022 hatten wir als Gesellschaft noch den Berg der Pandemie zu bewältigen. Heute ist diese Tatsache für die meisten Menschen zum Glück wieder in den Hintergrund gerückt. Zu Beginn des Jahres 2022 galten noch gesetzliche Massnahmen der Corona-Pandemie. Diese mussten bei öffentlichen Veranstaltungen, zu denen auch Gottesdienste und andere Aktivitäten der Kirche zählen, berücksichtigt und umgesetzt werden. Erschwerend kam noch dazu, dass die Stimmberechtigten in der Herbstversammlung 2021 von ihrem Recht Gebrauch machten, das Budget nicht zu genehmigen. So startete die gesamte Evangelisch-Reformierte Kirche des Kantons Nidwalden am 01. Januar 2022 zunächst ohne Budget. Das Budget ermächtigt öffentlich-rechtliche Institutionen, wie sie auch eine Landeskirche darstellt, die Steuergelder überhaupt ausgeben zu können. Deshalb waren die meisten unserer Aktivitäten zunächst wieder in Frage gestellt. Dies, obwohl die teilweise drastischen Massnahmen während der Pandemie weitgehend gelockert und deshalb das Gemeindeleben vorsichtig wieder Fuss fassen konnte. Dank grosszügigen privaten Spenden konnte trotz dieser schwierigen Situation vieles aufrecht erhalten werden. Ich denke da etwa an den Blumenschmuck in der Kirche, die Musik in den Gottesdiensten, Konzerte auf Kollekten-Basis und an das Suppengemüse für die Januarlochsuppe. Diese spontanen Hilfsangebote sind Ausdruck gelebter Solidarität! All den Spenderinnen und Spendern an dieser Stelle ein grosses Vergelts Gott!

Ein weiteres prägendes Ereignis war die 60-Jahr Feier unserer Kirche in Buochs, welche mittlerweile auch unter den Schutz der kantonalen Denkmalpflege gestellt werden konnte. Mit dem feierlichen Festgottesdienst und anschliessendem Mittagessen am 4. September fühlte sich unser Gemeindeleben endgültig wieder zurückgekommen an. Allen helfenden Händen, welche dieses einmalige Fest zum Erfolg geführt haben, gilt auch ein grosses **Dankeschön!** 

Anstelle einer chronologischen Aufstellung aller im Jahre 2022 durchgeführten Aktivitäten möchte ich diesen Bericht lieber mit einem Gedanken aus einem Lied abschliessen. Möge dieser Gedanke zur Motivation beitragen, dass wir uns trotz aller Widerlichkeiten gemeinsam immer wieder auf den Weg machen können.

"Ein Schiff, das sich Gemeinde nennt, fährt durch das Meer der Zeit. Das Ziel, das ihm die Richtung weist, heisst Gottes Ewigkeit. Das Schiff, es fährt vom Sturm bedroht, durch Angst, Not, und Gefahr. Verzweiflung, Hoffnung, Kampf und Sieg, so fährt es Jahr um Jahr. Und immer wieder fragt man sich: Wird denn das Schiff bestehn? Erreicht es wohl das grosse Ziel? Wird es nicht untergehn?

Das Schiff, das sich Gemeinde nennt, liegt oft im Hafen fest. Weil es sich in Sicherheit und Ruh bequemer leben lässt. Man sonnt sich gern im alten Glanz vergangener Herrlichkeit. Und ist für den Ruf zur Ausfahrt heute nicht bereit. Doch wer Gefahr und Leiden scheut, erlebt mit Gott nicht viel. Nur wer das Wagnis auf sich nimmt, erreicht das grosse Ziel.

Im Schiff, das sich Gemeinde nennt, muss eine Mannschaft sein. Sonst ist man auf der weiten Fahrt verloren und allein. Ein jeder stehe, wo er steht, und tue seine Pflicht. Wenn er sein Teil nicht treu erfüllt, gelingt das Ganze nicht. Und was die Mannschaft auf dem Schiff zusammenschweisst ist: Glaube, Liebe, Hoffnung, Zuversicht und Gottes guter Geist". (Martin Gotthard Schneider)

In diesem Sinne freue ich mich auf unsere gemeinsame Weiterfahrt im Schiff unseres Gemeindekreises. Selbstverständlich sind in dem bereits einigen jahrzehntealten Liedtext auch die Frauen gemeint und dürfen sich angesprochen fühlen. So seid mit dem Refrain des Liedes alle herzlich gegrüsst und eingeladen. Willkommen an Bord!

"Bleibe bei uns, Herr! Denn sonst sind wir allein auf der Fahrt durch das Meer".

Für das Gemeindekreis-Team Buochs: Lukas Reinhardt

### JAHRESBERICHT 2022 DER KIRCHENPFLEGE/GEMEINDEKREIS HERGISWIL

Im Rahmen der kontinuierlichen Gemeindeentwicklung konnten im Berichtsjahr durch vielfältige neue Angebote Menschen unterschiedlichster Zielgruppen angesprochen werden. Für jeden Geschmack und für jede Altersgruppe wurde etwas Passendes angeboten, wie nachfolgende Zusammenstellung zeigt:

In sechs Literaturgottesdiensten stand jeweils ein literarisches Werk im Zentrum des Gottesdienstes, von welchem ausgehend durch Pfarrer Tobias Winkler tiefgründige theologische Bezüge zur Lebens- und Glaubenswelt heutiger Menschen hergestellt wurden, was von den Gottesdienstbesucherinnen und Gottesdienstbesuchern sehr geschätzt wurde. Besondere Höhepunkte waren dabei der Literaturgottesdienst mit der musikalischen Gestaltung durch die bekannte Sängerin Anna Mae und der Literatur- und Konzertgottesdienst mit der international renommierten Geigerin Natasha Korsakova, die aus ihrem Kriminalroman «Tödliche Sonate» Textpassagen las und Meisterwerke der Geigenmusik zu Gehör brachte.

Grosser Beliebtheit erfreuten sich auch die drei Konzertgottesdienste, wovon einer in der Passionszeit von Jesper Gasseling, Violine, Elodie Théry, Cello und Sonja Betten an der Orgel, und einer in der Adventszeit von Jesper Gasseling, Violine, Deborah Tolksdorf, Cello, Andrea Loetscher, Querflöte und Sonja Betten, Orgel auf höchstem musikalischem Niveau gestaltet wurden. An Karfreitag nahm die Cappella Unterwalden unter der Leitung von Peter Scherer die Menschen musikalisch auf den Passionsweg mit, umrahmt von der Johannespassion von Heinrich Schütz. Die moderne Gottesdienstform der Thomasmesse sprach mit der meditativen offenen Phase mit verschiedenen Stationen unterschiedlichste Menschen an.

Auch ausserhalb der Gottesdienste war die theologische und soziale Arbeit des Pfarramts sehr gefragt. Viele Menschen wurden beim Abschiednehmen begleitet, Trauerfeiern persönlich gestaltet, Neugeborene freudig begrüsst, Taufen gefeiert, Paare verheiratet. Die seelsorgerliche Begleitung und Begegnung mit unterschiedlichsten Menschen wurde sehr geschätzt. Niederschwellig waren das Angebot «Plausch mit dem Pfarrer» und «Brunnengespräch», die in unkompliziertem Kontakt zur Pfarrperson stattfanden.

Im Weiteren reflektierten in der kantonalen Filmlounge Jugendliche und junge Erwachsene den Sinn des Lebens sowie wichtige Lebens- und Glaubensthemen.

In der Familienzyt konnten Familien die Gemeinschaft pflegen, basteln, spielen, Rituale kennenlernen, beten, singen und biblische Geschichten hören.

Bei etlichen Anlässen freute sich Pfarrer Tobias Winkler, die Evangelisch-Reformierte Kirche Nidwalden repräsentieren zu dürfen, so zum Beispiel bei Neuzuzügeranlässen, der 1. Augustfeier in Hergiswil, dem Sommerfest in Buochs, dem Essen rund um die Welt, der GV der Frauen Hergiswil, dem Seeklang-Festival, dem Samichlausumzug, etc.

Viele Sitzungen standen zudem an, namentlich Redaktionssitzungen der Kirchen News, Pfarrkonvent, Sitzungen zur Strukturreform, Kirchenpflegesitzungen in Buochs und Hergiswil, u.v.m.

Bei kantonalen Kindererlebnistagen zum Thema Mittelalter, die zusammen mit einem Mittelalterverein gestaltet wurde, tauchten die anwesenden Kinder voller Begeisterung in die Zeit des Mittelalters ein.

In der regelmässig stattfindenden Mystik-/Meditationsgruppe konnten Menschen zur Ruhe kommen, mitten im Alltag Kraft schöpfen und ihre Spiritualität durch kurze Impulse bereichern.

Die Ökumene wurde in unterschiedlichsten Anlässen gepflegt, wobei die Anlässe der ökumenischen Woche des christlichen Glaubens im Januar und die ökumenische Osternachtfeier besonders eindrücklich waren.

Erfreulicherweise konnten wir im Gemeindekreis Hergiswil mehrere Kircheneintritte registrieren.

Sehr positiv verlief auch die Bildung des Gemeindekreis-Teams, das seine Arbeit mit viel Elan und positiver Energie aufgenommen hat. Mit Franziska Kilian (Ressort Kinder und Familien) sowie Karin Sarbach (Ressort Gastfreundliche Kirche/Ökumene/Freiwilligenarbeit) konnten zwei sehr

kompetente und engagierte neue Mitglieder für das Team gewonnen werden, die zusammen mit Diana Hartz (Vertretung des Gemeindekreises Hergiswil im Kirchenrat, Ressort Erwachsenenbildung und Finanzen), den bewährten Mitarbeitenden und unter Leitung von Pfarrer Tobias Winkler das Gemeindekreis-Team bilden. Zusätzlich kann das Team auf die langjährige Erfahrung der noch bis Mitte 2023 gewählten Kirchenpflege-Mitglieder Marell Kuoni, Fredi Haller und Stephan Zimmerli zählen.

Wir freuen uns, wenn Sie die unterschiedlichen Angebote wahrnehmen und mit uns den Kontakt suchen. Zudem würden wir uns sehr freuen, wenn Sie Lust hätten, im neuen Gemeindekreisteam mit einem Ressort, das Ihnen am Herzen liegt, mitzuwirken.

Für das Gemeindekreis-Team Hergiswil: Tobias Winkler, Pfarrer

NOTIZEN			

P. P. 6370 Stans Post CH AG

# **EVANGELISCH-REFORMIERTE KIRCHE NIDWALDEN**

Buochserstrasse 16 | 6370 Stans